

Presentation of the Blessed Virgin Mary Parish

88-19 Parsons Boulevard

Jamaica, New York 11432

Telephone: (718) 739-0241 Fax: (718) 739-2753

www.presentationparish.nyc

Presentation jamaica ny@gmail.com

Pastoral Team



Pastor

Rev. Victor Manuel Bolaños

Parochial Vicar

Rev. Angel Luis Medrano

Parish Deacon

Mr. John Solarte

Director of Liturgy

Maria Batres

Dir. of Religious Education & Youth Minister

Mrs. Evelin Herrera

Music Director

Mr. Juan Valencia

In Residence

Msgr. John Vesey

Mass Celebrations

Monday to Friday: 12:15 p.m. (English) and 7:00 p.m. (Spanish)

Saturdays: 9:00 a.m. (Spanish), 12:15 p.m. (English),
5:30 p.m. (English) and 7:00 p.m. (Spanish)
8:00 p.m. Neo-Catechumenal Way
(Vigil Mass Bilingual)

Sundays: 7:00 a.m. (Spanish); 9:00 a.m. (English),
11:00 a.m. (Spanish); 1:00 p.m. (Spanish)

Celebración de las Misas

De Lunes a Viernes: 12:15pm (Inglés) y 7:00 p.m. (Español)

Sábado: 9:00 a.m. (Español); 12:15 p.m. (Inglés)
5:30 p.m. (Inglés) and 7:00 p.m. (Español)
8:00 p.m. Neo-Catechumenal
(Misa de Vigilia Bilingue)

Domingo: 7:00 a.m. (Español), 9:00 a.m. (Inglés);
11:00 a.m. (Español) 1:00 p.m. (Español)

Confessions

Tuesday and Thursday: 11:30 a.m. to 12:00 p.m.
6:00 p.m. to 6:45 p.m.

Saturdays: 11:30 a.m. to 12:00 p.m.
4:00 p.m. to 5:00 p.m.

Confesiones:

Martes y Jueves: 11:30 a.m. a 12:00 p.m.
6:00 p.m. a 6:45 p.m.

Sábado: 11:30 a.m. a 12:00 p.m.
4:00 p.m. a 5:00 p.m.

Parish Office Hours

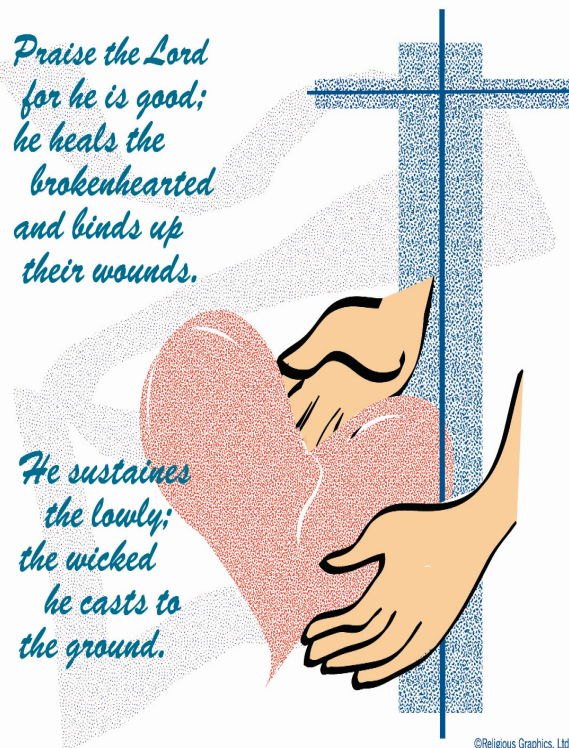
Monday through Saturday: 9:00 a.m. to 8:00 p.m.; Sundays: 9:00 a.m. to 3:00 p.m.

Horario de la Oficina Parroquial

De Lunes a Sábado: 9:00 a.m. a 8:00 p.m.; Domingo: 9:00 a.m. a 3:00 p.m.

*Praise the Lord
for he is good;
he heals the
brokenhearted
and binds up
their wounds.*

*He sustains
the lowly;
the wicked
he casts to
the ground.*



©Religious Graphics, Ltd.

**Fifth Sunday in
Ordinary Time**

February 4, 2024

Blessing of the Sick:

Is celebrated on the First Saturday of each month at the 9:00am Mass in Spanish and at the 12:15pm Mass in English. At other times just ask one of the Priests.

Bendicion de los Enfermos:

Se celebra el Primer Sábado de cada mes en la Misa de 9:00am en Español y en la Misa de 12:15pm en Inglés. Otros días por favor hablar con uno de los Sacerdotes.

Baptism Registration for English and Spanish takes place at the Rectory Office. Please call for more information.

Las inscripciones para los Bautismos en inglés y español son en la Oficina Parroquial. Llame para mas informacion.

Marriages:

Arrangements must be made at least 6 months before the desired date. No arrangements should be made before speaking to the Priest.

Matrimonios:

Arreglos para la boda deben hacerse por lo menos 6 meses antes de la fecha escogida. Antes de comenzar los arreglos, por favor hablar con el Sacerdote.

Religious Education:

88-13 Parsons Blvd. Jamaica, NY 11432.

Telephone: (718) 739-2003

Youth Ministry:

Mrs. Evelin Herrera

Telephone (718) 739-2003 / (929) 389-6516

New Parishioners:

Please come to the Parish office to register and to participate in the Tithing Program. The Parish will not give permission or recommendation letters to anyone who is not registered in the Parish.

Nuevos Feligreses:

Por favor acercarse a la oficina Parroquial para registrarse como miembros de la Parroquia y para participar en el programa del Diezmo. De lo contrario no podremos expedir ningún tipo de cartas de recomendación.

Devotions/Prayer Groups:

O. L. of Miraculous Medal Novena: Every Monday after 12:15pm Mass

Rosary: Monday – Saturday: before 12:15pm Mass

Divine Mercy Chaplet: Monday – Saturday after the 12:15pm Mass

Exposition of the Blessed Sacrament: Fridays from 1:00pm to 6:30pm. Benediction 6:30pm

Legion of Mary: every Saturday at 5:00pm in the Evangelization Center.

Grupos de Oraciones:

Rosario: Lunes a Viernes: a las 6:00pm

Renovación Carismática Maria Auxiliadora: Todos los Viernes a las 7:45pm

Ministerio Juvenil Carismatico: Todos los Lunes a las 7:45pm

Ministerio de Matrimonio Carismatico: Todos los Lunes a las 7:45pm

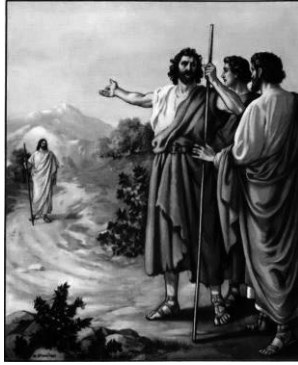
Jornadistas: Todos los Martes y Viernes a las 8:00pm y todos los Domingos a las 3:00

Legion de Maria: Todos los Jueves a las 5:30pm

Camino Neocatecumenal: NCW1: todos los Martes a las 8:00pm, NCW2y NCW3: todos los Miercoles a las 8:00pm

Cursillo de Cristiandad: Todas Los Sabados a las 4:30 p.m. y Domingos a la 1:00 p.m.

FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME



Mass Intentions

Sunday, February 4th

- 7:00 A.M.** Juana Rosales (cumpleaños)
- 9:00 A.M.** † Bruno Carvalho / † Ena Carvalho / † Baby Carvalho / † Edwin Mil / † Restituto & Rizalina Mil / Hilde Braun (Good Health) / Anita Medina (birthday) / Thanksgiving to Jesus the Lord
- 11:00 A.M.** † Rosa Lucrecia Palta / † Jorge Orozco / † Rosa Tzuban / † Mateo Caniz / † Juana Tzuban / † Fernando Caniz / Acción de gracias por la salud de Freddy Baltazar Pacheco & Micaela Estela Velasquez

1:00 P.M. † Fernando Aldana

Monday, February 5th

Saint Agatha, Virgin and Martyr

- 12:15 P.M.** † Crispina Faja & Gaudencio Furog
- 7:00 P.M.** Maria Agueda Garcia (cumpleaños)

Tuesday, February 6th

Saint Paul Miki and Companions, Martyrs

- 12:15 P.M.** Margot Day (conversion)
- 7:00 P.M.** Coro Rosas de Maria y sus familias (acción de gracias)

Wednesday, February 7th

- 12:15 P.M.** Margot Day (conversion)
- 7:00 P.M.** † Bettyna Claveus

Thursday, February 8th

Saint Jerome Emiliani; Saint Josephine Bakhita, Virgin

- 12:15 P.M.** † Madone Degraff
- 7:00 P.M.** People of the parish

Friday, February 9th

- 12:15 P.M.** † Bruno, Ena & Baby Carvalho
- 6:30 P.M.** *Benediction*
- 7:00 P.M.** Vanessa Excellent (acción de gracias al Sagrado Corazón de Jesús)

Saturday, February 10th

Saint Scholastica, Virgin

- 9:00 A.M.** † Marcelina Claribel Orellana
- 12:15 P.M.** † Frederic Bastien, Jean-Marie Bastien, & Anthony Menard
- 5:30 P.M.** Christopher M (God's Grace)
- 7:00 P.M.** † Mélida Cifuentes Trochez



Next Sunday's Readings

Jb 7:1-4, 6-7
1 Cor 9:16-19, 22-23
Mk 1:29-399



Bread and Wine offered this month in memory of: All Deceased Members of Presentation

Special Prayers / Oraciones Especiales

For those who are sick:

Por los hermanos y hermanas enfermos:

Carol Armstrong, Alexandria Clarke, Daniela Córdova, Sofia de Rodríguez, Evelyn DeFreitas, Novear DeFreitas, Raymondo Dhani, Yolanda Flores, Milmo Fuentes, Ruby Herrera, Marisol Herrera, Harold Heyliger, Frederique Joseph, Ursulla Lainfiesta, Ana Ladino, Edelmira Ladino, Ignacio Ladino, Jaron Ladino, Rony Ladino, Winnie Madar, Ondina Marroquín, Francisco Marroquín, Anselma Martínez, Beryl Baron Markland, Anita Medina, Mercedes Moore, Ana Mireya, Marlene Navarro, Benjamín Núñez, Carmen Rívera, Patricia Valdez, Alejandro Velázquez, Jorge Velázquez, Daphne Volotpoulous, Luis Monterrosa, Elvira Tineo, Chelsea Galindo, Emmanuel Kouam, Guemfjo Honorine, Naomy Rívera, Theodora Hayes, Nicolas Santiago Espinoza, Nelida Saquier, Liz Maria Isaurralde



Intenciones de Campana / Bell Intentions

You could have the bells rung for your loved ones: in memory of, for birthdays, anniversaries, etc.

Podrías hacer que las campanas suenen para tus seres queridos: por su memoria, por el cumpleaños, aniversarios, etc.

Árbol de la vida / Tree of life

A tribute of love / Un homenaje de amor

Te invitamos cordialmente a agregar tu propio homenaje usando las siguientes expresiones: en memoria de; en acción de gracias; aniversario de bodas, cumpleaños y otras ocasiones especiales.

We cordially invite you to add one of your own: in memory of; in thanksgiving, wedding anniversary, birthday, or any other momentous occasions.

For more information, please call the Rectoría.

Para obtener más información, llame a la Rectoría

718-739-0241

"All this I do for the sake of the gospel." If you are seeking greater simplicity of life and a closer following of the Lord in prayer and action, consider that He may be calling you to the priesthood, diaconate or consecrated life. Contact the Vocation Office at (718) 827-2454 or email: vocations@diobrook.org.

"Todo esto lo hago por causa del evangelio". Si buscas una mayor sencillez de vida y un seguimiento más cercano del Señor en oración y acción, considera que Él puede estar llamándote al sacerdocio, al diaconado o a la vida consagrada. Llame a la Oficina Vocacional al 718-827-2454, o escriba a: vocations@diobrook.org

The Pastor's Message

Sunday, February 4th, 2024 –

Fifth Sunday in Ordinary Time (Cycle B)

1st Reading: Jb 7:1-4, 6-7; Psalm: 147:1-2, 3-4, 5-6;
2nd Reading: 1 Cor 9:16-19, 22-23; Gospel: Mk 1:29-39;

“He healed many sick People”

My Dear Brothers and Sisters,

Blessings to you and your families,

Today we are going to share the reflections of **Cardinal Raniero Cantalamessa** on the message of the Word of God for this Sunday:

This Sunday's Gospel passage offers us the faithful report of a typical day of Jesus. When he left the synagogue, Jesus first approached Peter's house, where he healed the mother-in-law, who was in bed with fever; When the afternoon arrived, they brought all the sick to him and he healed many of them, affected by various illnesses; In the morning he got up while it was still dark and retired to a solitary place to pray; Then he left to preach the Kingdom to other people.

From this story we deduce that Jesus' journey consisted of a series of healing the sick, prayer and preaching of the Kingdom. Let us dedicate our reflection to the love of Jesus for the sick, also because in a few days, in the memory of the Virgin of Lourdes, on February 11, the World Day of the Sick will be celebrated.

The social transformations of our century have profoundly changed the conditions of the sick. In many situations, science gives a reasonable hope of cure, or at least greatly prolongs the evolution of the disease, in the case of incurable diseases. But the disease, like death, is not yet, and never will be, completely defeated. It is part of the human condition. The Christian faith can alleviate this condition and also give it meaning and value.

It is necessary to express two approaches: one for the patients themselves, another for those who must care for them. Before Christ, illness was considered closely linked to sin. In other words, he was convinced that illness was always the consequence of some personal sin that had to be atoned for.

With Jesus something changed in this regard. He “took our infirmities and bore our weaknesses” (Matthew 8:17). On the cross he gave a new meaning to human pain, including illness: no longer of punishment, but of redemption. Illness unites him, sanctifies, refines the soul, prepares the day when God will wipe away every tear and there will be no more illness or crying or pain.

After the long hospitalization that followed the attack in St. Peter's Square, Pope John Paul II wrote a letter about pain, in which, among other things, he said: "Suffering means becoming particularly receptive, particularly open to action." of the saving forces of God, offered to humanity in Christ" (Cf. "Salvifici doloris", n. 23. Ndt). Illness and suffering open a very special channel of communication between us and Jesus on the cross. The sick are not passive members in the Church, but rather the most active, most precious members. In the eyes of God, an hour of their suffering, endured with patience, can be worth more than all the activities in the world, if done only for oneself.

Now a word for those who must care for the sick, at home or in healthcare structures. The sick person certainly needs care and scientific competence, but they need hope even more. No medicine soothes the patient as much as hearing the doctor say, "I have good hopes for you." When it is possible to do so without deceiving, hope must be given. Hope is the best "oxygen tent" for a sick person. The patient should not be left alone. One of the works of mercy is to visit the sick, and Jesus warned us that one of the points of the final judgment will fall precisely on this: "I was sick and you visited me... I was sick and you did not visit me" (Matthew 25, 36. 43).

Something we can all do for the sick is pray. Almost all of the sick in the Gospel were healed because someone presented them to Jesus and prayed for them. The simplest prayer, and one that we can all make our own, is the one that the sisters Martha and Mary addressed to Jesus, in the circumstance of the illness of their brother Lazarus: "Lord, the one you love is sick!" (John, 113.Ndt). (Translated from Source: <http://www.homiletica.org>).

FOOD PANTRY /

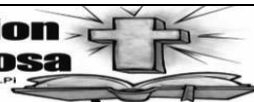
DESPENSA DE ALIMENTOS

The food pantry takes place every 1st and 3rd Wednesday of the month from 5:30 p.m.

La despensa de alimentos es todos los primeros y terceros miércoles de cada mes a las 5:30 p.m.



Religious Education Educación Religiosa



OFFICE HOURS / HORARIOS DE OFICINA

Sunday / Domingo: 10:00 am – 3:00 pm.

Monday / Lunes: 9:00 am-5:00 pm.

Tuesday / Martes: OFFICE CLOSED

Wednesday / Miércoles: 12:00pm-6:00 pm

Thursday / Jueves: 2:00 pm – 9:00 pm.

Friday / Viernes: 9:00 am – 5:00 pm.

Saturday / Sábado: 9:00 am – 3:00 pm.

Gospel Readings / Lecturas del Evangelio

Monday/ Lunes: Mk/Mc 6:53-56

Tuesday/Martes: Mk/Mc 7:1-13

Wednesday / Miércoles: Mk/Mc 7:14-23

Thursday / Jueves: Mk/Mc 7:14-23

Friday / Viernes: Mk/Mc 7:31-37

Saturday / Sábado: Mk/Mc 8:1-10

Sunday / Domingo: Mk/Mc 1:40-45



STARTING JANUARY 18

THURSDAYS * SATURDAYS

8PM IN THE CONVENT

(FREE BABY SITTING!)

ARE YOU SUFFERING?
DO YOU HAVE AN ANSWER?

COME AND LISTEN
CATECHESIS FOR YOUNG ADULTS

Presentation of the Blessed Virgin Mary Parish
88-19 Parsons Blvd Jamaica, NY 11432
Telephone: (718) 739-0241

COMENZANDO 18 DE ENERO

JUEVES * DOMINGOS

8PM EN EL CONVENTO

(NIÑERA GRATIS)

ESTAS SUFRIENDO?
TIENES UNA RESPUESTA?

VEN Y ESCUCHA
CATEQUESIS PARA ADULTOS

Presentation of the Blessed Virgin Mary Parish
88-19 Parsons Blvd Jamaica, NY 11432
Telephone: (718) 739-0241

El Mensaje del Párroco

Domingo 4 de febrero de 2024 –
Quinto Domingo en Tiempo Ordinario (Ciclo B)

1^{ra} Lect: Jb 7:1-4, 6-7; Salmo: 147:1-2, 3-4, 5-6;
2^{da} Lect: 1 Cor 9:16-19, 22-23; Evangelio: Mc 1:29-39;

“Curó a muchos enfermos”

Mis queridos hermanos y hermanas,

Bendiciones para ustedes y sus familias,

Hoy vamos a compartir las reflexiones del Cardenal Raniero Cantalamessa sobre el mensaje de la Palabra de Dios para este Domingo:

El pasaje evangélico de este domingo nos ofrece el informe fiel de una jornada-tipo de Jesús. Cuando salió de la sinagoga, Jesús se acercó primero a casa de Pedro, donde curó a la suegra, quien estaba en cama con fiebre; al llegar la tarde le llevaron a todos los enfermos y curó a muchos, afectados de diversas enfermedades; por la mañana, se levantó cuando aún estaba oscuro y se retiró a un lugar solitario a orar; después partió a predicar el Reino a otros pueblos.

De este relato deducimos que la jornada de Jesús consistía en un trenzado de curar a los enfermos, oración y predicación del Reino. Dedicemos nuestra reflexión al amor de Jesús por los enfermos, también porque en pocos días, en la memoria de la Virgen de Lourdes, el 11 de febrero, se celebra la Jornada mundial del enfermo.

Las transformaciones sociales de nuestro siglo han cambiado profundamente las condiciones del enfermo. En muchas situaciones la ciencia da una esperanza razonable de curación, o al menos prolonga en mucho los tiempos de evolución del mal, en caso de enfermedades incurables. Pero la enfermedad, como la muerte, no está aún, y jamás lo estará, del todo derrotada. Forma parte de la condición humana. La fe cristiana puede aliviar esta condición y darle también un sentido y un valor.

Es necesario expresar dos planteamientos: uno para los enfermos mismos, otro para quien debe atenderles. Antes de Cristo, la enfermedad estaba considerada como estrechamente ligada al pecado. En otras palabras, se estaba convencido de que la enfermedad era siempre consecuencia de algún pecado personal que había que expiar.

Con Jesús cambió algo al respecto. Él «tomó nuestras flaquezas y cargó con nuestras debilidades» (Mateo 8, 17). En la cruz dio un sentido nuevo al dolor humano, incluida la enfermedad: ya no de castigo, sino de redención. La enfermedad une a él, santifica, afina el alma, prepara el día en que Dios enjugará toda lágrima y ya no habrá enfermedad ni llanto ni dolor.

Después de la larga hospitalización que siguió al atentado en la Plaza de San Pedro, el Papa Juan Pablo II escribió una carta sobre el dolor, en la que, entre otras cosas, decía: «Sufrir significa hacerse particularmente receptivos, particularmente abiertos a la acción de las fuerzas salvíficas de Dios, ofrecidas a la humanidad en Cristo» (Cf. «Salvifici doloris», n. 23. Ndt). La enfermedad y el sufrimiento abren entre nosotros y Jesús en la cruz un canal de comunicación del todo especial. Los enfermos no son miembros pasivos en la Iglesia, sino los miembros más activos, más preciosos. A los ojos de Dios,

una hora del sufrimiento de aquéllos, soportado con paciencia, puede valer más que todas las actividades del mundo, si se hacen sólo para uno mismo.

Ahora una palabra para los que deben atender a los enfermos, en el hogar o en estructuras sanitarias. El enfermo tiene ciertamente necesidad de cuidados, de competencia científica, pero tiene aún más necesidad de esperanza. Ninguna medicina alivia al enfermo tanto como oír decir al médico: «Tengo buenas esperanzas para ti». Cuando es posible hacerlo sin engañar, hay que dar esperanza. La esperanza es la mejor «tienda de oxígeno» para un enfermo. No hay que dejar al enfermo en soledad. Una de las obras de misericordia es visitar a los enfermos, y Jesús nos advirtió de que uno de los puntos del juicio final caerá precisamente sobre esto: «Estaba enfermo y me visitasteis... Estaba enfermo y no me visitasteis» (Mateo 25, 36. 43).

Algo que podemos hacer todos por los enfermos es orar. Casi todos los enfermos del Evangelio fueron curados porque alguien se los presentó a Jesús y le rogó por ellos. La oración más sencilla, y que todos podemos hacer nuestra, es la que las hermanas Marta y María dirigieron a Jesús, en la circunstancia de la enfermedad de su hermano Lázaro: «¡Señor, aquél a quien amas está enfermo!» (Juan, 11, 3. Ndt). (Source : <http://www.homiletica.org>)

SAFE ENVIRONMENT COMPLIANCE STATEMENT

The parish of Presentation of the Blessed Virgin Mary, located in Jamaica NY, complies with all Safe Environment mandates set forth by the Diocese of Brooklyn and the US Conference of Catholic Bishops. All employees and volunteers who have contact with children must attend a Virtus session, sign a code of conduct and submit to a background search. If you need to register for a Virtus session please do so at www.virtus.org. The Diocese of Brooklyn wishes to do everything possible to see that all people, particularly children, are safe in all pastoral settings. Excuses and rationalizations for such criminal actions will not be accepted. To report sexual abuse involving diocesan personnel—priests, deacons, teachers, employees or volunteers at schools or parishes please call The Diocese of Brooklyn toll-free, confidential reporting number 1-888-634-4499

DECLARACION DE CUMPLIMIENTO DE AMBIENTE SEGURO

La Parroquia de la Presentación de la Bienaventurada Virgen María, localizada en Jamaica NY, cumple con todos los requisitos de Ambiente Seguro exigidos por la Diócesis de Brooklyn y la Conferencia de los Obispos Católicos de los Estados Unidos. Todos los empleados y voluntarios que tengan contacto con niños y/o menores de edad deben participar en el programa “Virtus”, deben firmar un Código de Conducta y deben depositar una autorización para una revisión de antecedentes penales. Si usted necesita inscribirse para una sesión de “Virtus”, por favor vaya a la página: www.virtus.org. La Diócesis de Brooklyn desea hacer todo lo posible para asegurar que todas las personas, particularmente los niños y menores de edad, se encuentren seguros con respecto a todos los ambientes pastorales. Excusas y racionalizaciones con respecto a ese tipo de conductas criminales no serán aceptadas. Para reportar abuso sexual contra personal diocesano (sacerdotes, diáconos, profesores, empleados, voluntarios en escuelas o parroquias) por favor llame al siguiente número de teléfono sin cargos: 1-888-634-4499.

PROXIMOS BAUTISMOS EN ESPAÑOL				UPCOMING BAPTISMS IN ENGLISH			
<p><i>Nota: Antes del Bautismo, los Padres deben registrarse en persona. Las inscripciones son en la Oficina Parroquial. Debe de traer el Acta de Nacimiento del niño/a. También deben participar en una clase preparatoria (2 horas) el último Sábado de Mes o en la fecha acordada al momento de registrarse</i></p>				<p><i>Note: Before the actual Baptism, parents have to register in person. Registration takes place at the Rectory Office. The child's Birth Certificate must be presented at registration. A preparation class (2-hour length) for both parents and godparents is mandatory and the schedule will be given at the time of registration</i></p>			
1:45 p.m.				1:45 p.m.			
FECHA DEL BAUTISMO		MINISTRO		BAPTISM DATE		MINISTER	
Sábado Febrero 3 Sabado Febrero 17 Sabado Marzo 02		Diacono Raúl Elías Diacono John Solarte Diacono Raúl Elías		Saturday February 10 Saturday March 09		Deacon Raúl Elías Deacon Raúl Elías	
¿POR QUE NO CASARSE POR LA IGLESIA? TE QUEREMOS AYUDAR LLAMANOS: 718-739-0241				WHY NOT GET MARRIED IN THE CHURCH? WE CAN HELP YOU GIVE US A CALL: 718-739-0241			
INFORMACIONES FINANCIERAS DE LA PARROQUIA: REPORTE FINANCIERO SEMANAL DESDE: Enero 22, 2024 HASTA: Enero 28, 2024				PARISH FINANCIAL INFORMATION: WEEKLY FINANCIAL REPORT FROM: January 22, 2024 UNTIL: January 28, 2024			
INGRESOS		GASTOS		INCOME		EXPENDITURE	
1. Colectas Regulares:	\$10,573.33	1. Salarios:	\$13,541.18	1. Regular Collections:	\$10,573.33	1. Salaries:	\$13,541.18
2. Candeleros:	\$852.00	2. Beneficios de los Empleados:	\$8,138.83	2. Shrines:	\$852.00	2. Employees Benefits	\$8,138.83
3. Campaña Católica Anual:	\$350.00	3. Utilidades:	\$7,832.43	3. Annual Catholic Appeal:	\$350.00	3. Utilities:	\$7,832.43
4. Donaciones:	\$204.00	4. Tasación Diocesana:	\$4,930.00	4. Donations:	\$204.00	4. Diocesan Assessment:	\$4,930.00
5. CCD y RCIA:	\$1,930.00	5. Seguro Médico para Sacerdotes:	\$4,287.24	5. CCD and RCIA:	\$1,930.00	5. Medical Insurance for Priests:	\$4,287.24
6. Mercado de Pulgas:	\$555.00	6. Reparaciones Mayores - Convento	\$3,500.00	6. Flea-Market:	\$555.00	6. Major Repairs- Convent	\$3,500.00
7. Grupos:	\$0.00	7. Mantenimiento Contratado:	\$1,088.72	7. Groups:	\$0.00	7. Contracted Maintenance:	\$1,088.72
8. Eventos Privados:	\$0.00	8. Otros: Misceláneos de Oficina, Misceláneos, Oficina E Imprenta, Suministros para la Rectoría:	\$1,325.62	8. Private Events:	\$0.00	8. Others: Office Miscellaneous, Miscellaneous, Office and Printing, Rectory Household Supplies:	\$1,325.62
TOTAL GENERAL DE INGRESOS:	\$14,464.33	TOTAL GENERAL DE GASTOS:	\$44,644.02	GRAND TOTAL OF INCOME:	\$14,464.33	GRAND TOTAL OF EXPENSES:	\$44,644.02

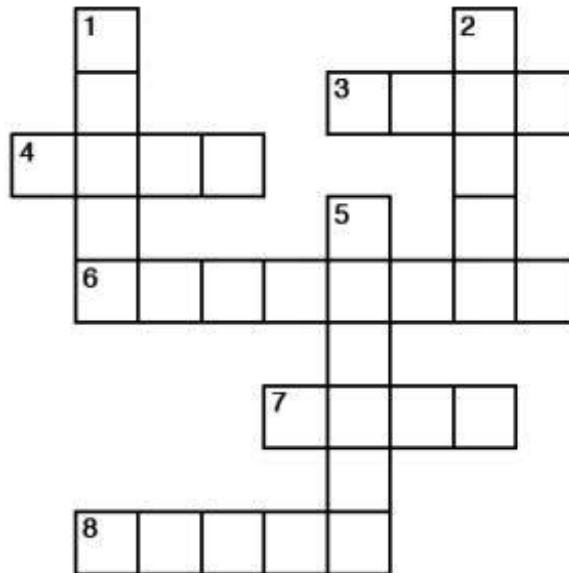


Sunday Gospel Activities

Fifth Sunday of Ordinary Time

Mark 1:29-39

NAME: _____



Across

3. The Gospel is from the Gospel according to _____.
4. When we take time to communicate with God, we take the time to _____.
6. When you are in a place where no one else is, in the Gospel Jesus left and went off to a _____ place.
7. The time immediately before the sunrise.
8. Today is the _____ Sunday in Ordinary Time.

Down

1. To make a person better – in this Gospel Jesus _____ many who were sick.
2. Jesus _____ out the demons.
5. Another word for speech; Jesus would _____ to the people of Galilee about God's love for them.

HELP WANTED

*Great Income Potential
Full and Part Time Positions
To Sell Advertising in
Brooklyn and Queens Church Bulletins
Bilingual a plus
Call 631-249-4994
for more information*

Established in 1975

Brendan's

*High quality service
from a name you can trust!*

Brendan's Service Station

76-36 164th Street , Fresh Meadows, NY 11366

(718) 380-0944

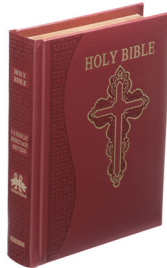
Niall Azad Tom

Fireside Catholic Heritage Edition Bible

The Catholic Heritage Edition in the New American Bible Revised Edition translation is the ideal Catholic Family Bible.

Features: Our Catholic Family, Family Record section and Burgundy padded cover with gold-gilded page edges.

Only \$79.99 post paid



C/O The Church Bulletin, Inc.
200 Dale Street • W. Babylon, NY 11704

Enclosed please find check/money order for \$ _____ to cover the cost of _____ (quantity) copies of the Fireside Family Bible, to be shipped post paid:

to:
Name _____
Address _____
City _____ State _____ Zip _____

IF YOU LIVE ALONE YOU NEED A MEDICAL ALERT At HOME or AWAY

• GPS • Fall Alert • 24/7 • 365 Monitoring
Ambulance • Police • Fire • Family/Friends

*** MDMedAlert™**

As Low As **\$19⁹⁵** /month*



No Contract • No Fees • E-Z Setup • md-medalert.com **CALL 800 867-7250**

Please Patronize Our Advertisers